



Tagesprogramm

9.15	Begrüßung und Einführung
9.45	Teil 1: Text
10.30	Kaffeepause
11.00	Teil 2: Artikel (mit Übungen)
12.30	Mittagessen
13.30	Teil 3: Satz (mit Übungen)
15.00	Kaffeepause
15.30	Teil 4: Begriffe und Verweise
16.15	Zusammenfassung
16.45	Ende der Veranstaltung



Gesetzesredaktion

Textlinguistische Methoden für das
Formulieren von Gesetzestexten

Weiterbildungskurs

Zentrum für Rechtsetzungslehre der
Universität Zürich



Programmübersicht

Inhalt

Die Forderung nach verständlich(er)en Gesetzen ist nicht neu, bleibt aber aktuell. In diesem Kurs wird gezeigt, wie textlinguistische Methoden beim Formulieren von Gesetzestexten eingesetzt werden können, um die Verständlichkeit zu verbessern.

Der Kurs vermittelt zunächst einen Überblick über die wichtigsten Konzepte der linguistischen Textstrukturanalyse. Danach wird besprochen, wie diese Konzepte auf typische Probleme der Erlassredaktion angewendet werden können. Anhand von Redaktionsbeispielen aus der Praxis werden Formulierungstechniken für redaktionelle Einzelfragen erarbeitet:

- Wie formuliere ich einen komplexen Rechtssatz?
- Wie baue ich einen Artikel auf?
- Was gehört in die Sachüberschrift?
- Welche sprachlichen Anforderungen müssen Verweise erfüllen?
- Welche sprachlichen Mittel habe ich zur Verfügung, um die Leserführung zu unterstützen?

Zielpublikum

Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung und der Parlamentsdienste, die Gesetze und Verordnungen konzipieren, schreiben und redigieren.

Datum / Zeit

Dienstag, 4. März 2025, 09.15–16.45 Uhr

Ort

Zentrum für Weiterbildung der Universität Zürich,
Schaffhauserstrasse 228, 8057 Zürich
(www.zwb.uzh.ch)

Kursleitung

PD Dr. Stefan Höfler, Schweizerische Bundeskanzlei

Trägerschaft

Zentrum für Rechtsetzungslehre, Prof. Dr. Felix Uhlmann

Kosten

CHF 400.–

Abschluss

Teilnahmebestätigung

Anmeldung

Anmeldeschluss ist der 4. Februar 2025

Administration

Universität Zürich

Weiterbildung

Claudia Straub

Hirschengraben 84

8001 Zürich

Tel: +41 (0)44 634 29 92

E-Mail: claudia.straub@wb.uzh.ch

Website: www.weiterbildung.uzh.ch